

ACV Fm 3 bis Rents and Censes for Noble Margarite relaissée de feu Noble Pierre Chalon de Cugie

Abstracts prepared by John W. McCoy (RealMac@aol.com) © 2020.

This volume is designated **Ɔ** on the cover, and is logically connected with Fm 3 quater, a volume containing copies of documents relating to rents and censes for Margarite's son, the notary Blaise Chalon. Another volume that relates to these two is Fm 1 quater, designated **A**, containing earlier reconnaissances and other documents pertaining to some of the same properties. Both Fm 3 bis and Fm 3 quater contain explicit references to Fm 1 quater.

In fact, this volume seems to have been compiled by Blaise Chalon himself, first representing his mother, and later for himself. There are many notations in his hand, easily confirmed by reference to his notarial registers (ACV Dp 13). However, in this case, "compiled" means that Noble Blaise Chalon has bound together various official copies of reconnaissances in the hands of the original notaries.

The title page also contains a brief répertoire, in a different ink but likely in the hand of the same notary, which might have been Blaise Chalon himself. However, the contents are generally in the hands of, and are signed by, various notaries who were active during Blaise Chalon's lifetime, including Johannes Marcuard, Girardus Gignillieti, Petrus Chuard, Aymé Chuard, Nicodus Probi, Michael Albi, Laurent Gondo, Pierre Fywaz, and Guilliermus Chaneti.

[0] (Title page and répertoire) S'ensuyvent les recognoissances de plusieurs censes, rentes, dismes, et revenus appartenant à Noble Margarite relaissée de feu Noble Pierre Chalon de Cugie.

Repertoire

Pierre de la Bretoneriz aultrement Monney – i

Jaques son filz – xxxiii

Jehan Planche – iii

Glaude de Crosaz – iiiii

Jehan Grilliet – vii

Jaques Grilliet – x

Loys et Pierre Dosson – xi

Glaude Ruerat – xiii

Daniel de Mont – xiiii

Pierre Chuard – xvi

Jaques Monney de Fistignyer – xvi

G. Nybloz – xvii & xxii

Ja. Monney – xviii

G. Mestraulx – xix

Ja. Bonfilz – xxi

Les hoirs de George Torche – xxiii, xxiiii

Jehan Truffin d'Estavaye – xxv, xxvi

George Grilliet – xxviii
Jehan Grillier – xxix
George Pillet de Montet – xxx
P. Pillet – xxxi
Jehan Berchiez d'Aulmont – xxxii
Jaques Mongney – xxxiii
Loys Jaunyn ? de Frasses – xxxiiii
Anna Caridon – xxxvii
Jo., Claude, et Nycod Chaney de Montet – xl
Jo. Pillet & les aultres – xliiii
Marie Gignilliet alias Galley – xlix
Jo. filz de Girard Pillet – lii
Glaude le Tondu – lii
Jaques Pictet – lxiiii

[0v] Toutes les censes du Montemant, seigneurie, disme, et aultres droys à moy Blaise Chalon appartenants par vertu de mon partage que furent de feu Margarite Saucteri ma mere, je Blaise Chalon les ay vendues à Girardi Guisan d'Avanches. Restent à moy les censes de Fistignie.

1 Pierre filz de feu Jaques de la Bretoneriz aultremens Mongney de Montet, 19 jan 1542 Style of the Nativity, reconnaissance for Margarite relaissée de feu Noble Pierre Chalon, as a result of a previous exchange recorded by Pierre Chuard notaire, 09 mar 1516 ? (mille cinq cens et sexes), the present reconnaissance recorded by Johannes Marcuard.

3 (This item lined out, explanation in the margin) ~~Jehan Planche bourgeois de Payerne, 01 dec 1541, reconnaissance for Noble Margarite relaissée de Noble Pierre Chalon de Cugie fille de feu Egrege et Discret Pierre Sautey notaire dudit Cugie et de feu Anthoine sa femme fille de feu Discret Pierre Mayor notaire dudit Cugie heritiere de ladite Anthoine sa mere, combien absente, Noble Blaise Chalon son filz avec le notaire sousigné presentz, stipulantz, acceptantz, et recepvants au nom et pour ladite Margarite Chalon, recorded by Johannes Marcuard.~~ (Marginal notation : Je Blaise de Chalon ay vend[u] dicte cense à Discret Nycod Moratel pourquoy dicte recognicion est icy cancellée.)

4v (This item lined out, explanation in the margin) ~~Glaude de Crousa l'aisné de Trey filz de feu Pierre de Crousa dudit Trey, 06 ? (sexiesme) feb 1543 Style of the Nativity, reconnaissance for Nobles Margarite relaissée de Noble Pierre Chalon bourgeois de Cullye fille de feu Discret Pierre Saucter notaire de Cugie et de feu Anthoine sa femme fille de feu Egrege Pierre Mayor notaire dudit Cugie, recorded by Johannes Marcuard.~~ (Marginal notation : La cense est vendue à Fireard Guisa[n] d'Avenche et toutes les aultres riere Montemant.)

7v Jehan Grillier de Fistignie filz de feu Nycod filz de Jehan filz de jadix Pierre Grillier dudit lieu de Fistignie tant comme donatier ? et ayant don de Geroge Grillier mon parent et Glaude Grillier mon frere, 14 may 1543, reconnaissance for Noble Margarite relaissée de Noble Pierre Chalon de Cullye, recorded by Girardus Gignillieti.

10 Jaqueme fille de feu Glaude Grillier filz de feu Guygue Grillier femme d'Anthoine Blam (=Blan, Blanc) dudit Fistignie, 14 may 1543, reconnaissance for ladite Noble Margarite Chalon, recorded by Girardus Gignillieti. (Below this item, a notation referring "au livre marqué AB [fol.] xxiii". This volume has not been identified.)

11 (After the first page of this item, the entire reconnaissance is lined out, with several small marginal notations such as "est vendue ladite cense".) ~~Loys Dosson filz de feu Pierre filz de jadis Rolet Dosson autrement Ciecudex de Fistignier pour la moitié, et Pierre Dosson son nepveur filz de feu Bartholomye filz dudit feu Pierre filz de jadis Rolet Dosson autrement Ciecudex dudit Fistignie pour l'autre moitié, 14 may 1543, reconnaissance for Noble Margarite relaissée de Noble Pierre Chalon de Cullye, recorded by Girardus Gignillieti.~~

13v Glaude Ruerat filz de feu Jehan filz de jadis Olivier Ruerat de Corselles, 05 may 1540 Style of the Nativity, reconnaissance for Nobles George de Rive seigneur de Pringin, de Grandcourt, et Genoillier, et Jacob de Rive son nepveur, et d'ungchescun d'eulx pour leur rate, et Nobles Benois du Mollin bourgeois de Payerne filz de feu Noble Loys du Molin heritier de feu Discret Pierre Treyvaux coheritier testamentaire ? desdits de Chaulx, et Noble Margarite relaissée de Noble Pierre Chalon de Cugie fille de feu Egrege Pierre Sautey et d'Anthoine sa femme fille de feu Discret Pierre Mayor coheritier testamentaire desdits de Chaulx, et d'unchescun pour sa rate comme dessoubz speciffiée, recorded by Johannes Marcuard.

14v Daniel de Mont ministre de la parolle de Dieu à Granges au nom de Benoitte ma femme fille de feu Nycod du Ru, et Mermete relaissé de Glaude Marchuand ? mon premier mary et secondement dudit feu Nycod du Ru (however, the order of her spouses stated here is incorrect, see ACV Dp 16/2, fol. 370, where she is the widow of Nycodus dou Ruz and *nunc uxor Claudii Marchiam*, 09 mar 1527), 15 apr 1540, reconnaissance for dessusdits Nobles George et Jacob de Rive et Nobles Benois du Molin et Margarite Chalon et d'ungchescun d'eulx pour sa part et rate soubz declarée, recorded by Johannes Marcuard.

15v (This item lined out and incomplete. It is possible that only the text on the recto of the folio that eventually became folio 15 in this volume was of interest, and this item on fol. 15v was not relevant for the purposes of Fm 3 bis – however, in the margin : *Reficitur*, indicating that this item should be re-done.) ~~Pierre Chuard notaire et bourgeois de Payerne, reconnaissance for Nobles Seigneur George de Rive Seigneur de Pringin, Gignoillie, et Grancort pour la moitié, et Benois du Molin et Margarite Chalon pour l'autre moitié, no date, but entirely consistent with the hand of Johannes Marcuard on the preceding folios.~~

16 (Plausibly a complete copy of the preceding item that had been lined out, although there are some inconsequential differences in the text) Pierre Chuard notaire et bourgeois de Payerne, 12 feb 1544, reconnaissance for Nobles Seigneur George de Rive Seigneur de Grandcourt, Pringin, et Gignoillie et ses comparcionieres, Benois du Molin de Payerne, et Margarite relaissée de feu Noble Pierre Chalon comparcionniers es censes de ceulx de Chaulx, recorded by Johannes Marcuard.

17v Glaude filz de feu Loys Nybloz de Fistignye, 06 dec 1546, reconnaissance for Nobles Seigneur George de Rive seigneur de Pringin, Grancort, et Gigniollie et ses comparcionniers,

Benois du Molin bourgeois de Payerne, et Noble Blaise Chalon et ses freres comparcionniers es biens et censes de ceulx de Chaulx (note that Margarite is not mentioned here, and may already have died), recorded by Johannes Marcuard.

18v (This item lined out, with marginal notation : est vendue) ~~Jaques Monney de Fistignye, 14 nov 1547, reconnaissance for Noble Blaise Chalon, recorded by Pierre Chuard.~~

19v (This item lined out, with marginal notation : est vendue) ~~Glaude Mestral filz naturel de Noble et Puissant Seigneur Girard Mestral de Payerne, Seigneur de Combremont le Grand, du vouloir toutesfoys et consentement de honneste homme Jehan Vouchi bourgeois de Payerne, 09 jan 1549, reconnaissance for Noble Blaise Chalon, recorded by Pierre Chuard.~~

21 (This item lined out, with marginal notation : est vendue) ~~Jaques Bonfilz de Trey, 26 jan 1548 Style of the Nativity, reconnaissance for Noble Blaise Chalon, recorded by Aymé Chuard.~~

22 Glaude filz de feu Loys Nybloz de Fistignye, 22 nov 1548, reconnaissance for Noble Blaise Chalon, recorded by Nicodus Probi.

23 Anthoine Michiel bourgeois de Payerne et Jehan Grilliet mestral de Fistignye tant comme tuteurs et gouverneurs et à icelluy nom des enfans et biens de feu proveable honnoré George Torche en son vivant bourgeois de Payerne, 11 apr 1549 Style of the Nativity, reconnaissance for Noble et Puissant Seigneur Geroge de Rive Seigneur de Grandcourt, Pringin, et Genollier, et Grand Gouverneur au conté de Neufchastel et de ses comparcionniers pour la moitié, et Nobles Benois du Mollin et Blaise Chalon bourgeois dudit Payerne pour l'autre moitié, des censes de ceulx de Chaulx, des biens et ancienne recogniossance de feu Jehan Cucuz ? es mains de feu Egrege Nycod Girard faicte, et dernièrement es mains de feu Pierre Lombard par ledit Jehan Cuquz recogneu ausdicts enfans pupilles de leur succession paternelle et en vertu d'acquis par ledit leur pere des Monney de Fistignye faict deues et appartenant... , recorded by Nicodus Probi.

24 Anthoine Michiel bourgeois de Payerne et Jehan Grilliet mestral de Fistignye tuteurs et gouverneurs des enfans et biens de feu proveable George Torche en son vivant bourgeois de Payerne, 11 apr 1549 Style of the Nativity, reconnaissance for Nobles Benoit du Molin et Blaise Chalon bourgeois de Payerne et d'ungchescun d'eulx pour la moitié, des biens anciennement recogneuz par feu Pierre Grilliet de Fistygnye es mains de feu Domp Estienne Mander, successivement es mains de feu Egrege (Inserted by reference mark X : Nycod) Pictet par Pierre filz de Johannod Grilliet, esdits enfans de leur succession paternelle en vertu d'acquis par ledit leur pere faict de Claude Grilliet devenus et appartenant, recorded by Nicodus Probi.

25 (After the first page, this item is lined out, with marginal notations such as "est vendue") ~~Jehan Truffin l'aisné bourgeois d'Estavaye, reconnaissance for Noble Blaise Chalon, des biens anciennement recongneuez es mains de feu Discret Jaques Mayor par feu Jaques Blanc de Fistignye, successivement es mains de feu George Levet par feu Jehan Goma dudit Fistignye, en apres es mains de feu Egrege François Ruerat par Pierre filz de feu Rolet Cicudex autrement Dossou, et dernièrement es mains de Girard Gignillier notaire de Montet par Loys et Pierre~~

~~Dosson, à moy lediet confessant devenus et appartenant par vertu d'acquis par moy fait audit Loys Dosson, 13 oct 1549, recorded by Johannes Marcuard.~~

26v Jehan Truffin l'aisné bourgeois d'Estavaye, 13 oct 1549, reconnaissance for Nobles Blaise Chalon et Benois du Moulin bourgeois de Payerne et d'ungchescun d'eulx pour la moitié, recorded by Johannes Marcuard.

28 (After the first page, this item is lined out, with notations such as "est vendue") ~~George Grilliet de Fistignye, daté l'an, jour, et presentz que dessus (=13 oct 1549), reconnaissance for Nobles Benois du Moulin et Blaise Chalon bourgeois de Payerne et d'ungchescun d'eulx pour la moitié, des biens et recongnissance ancienne de feu Pierre Grilliet es mains de Discret Pierre de Calestria faicte, que furent successivement recongneuz es mains de Girard Gignilliet par Jehan Grilliet, à moy ledit recongnissant de ma succession paternelle devenus et appartenant, recorded by Jehan Marcuard.~~

29 Jehan filz de feu Nycod Grilliet de Fistignye, 13 oct 1549 Style of the Nativity, reconnaissance for Nobles Benois du Moulin et Blaise Chalon, recorded by Johannes Marcuard.

30 George Pillet de Montet demorant à Sevaz filz de feu Jehan Pillet dudict Montet, 12 jun 1550, recongnissance for Noble Blaise Chalon, recorded by Girardus Gignillieti.

31 Pierre filz de feu Glaude Pillet de Montet, 12 jun 1550 Style of the Nativity, recongnissance for Noble Blaise Chalon, des biens anciennement recogneuz par feu Jaquet Pillet es mains de feu Discret Jaques Requemandens, et successivement recogneuz es mains de feu Discret Michiel Albi notaire d'Estavaye par Jehan Girard, Jehan Pillet, et moy ledit recongnissant, recorded by Girardus Gignillieti.

32v Jehan filz de feu Pierre Bachiez d'Aulmont, 12 jun 1550 Style of the Nativity, recongnnoissance for Noble Blaise Chalon, recorded by Girardus Gignillieti.

33v (This item is lined out, with explanation in the margin) ~~Jaques filz de feu Pierre Monney aultrement de la Brethoneriz de Montet, 13 jun 1550 Style of the Nativity, as a result of a previous exchange with Noble Margarite Saucteir, recongnissance for Noble Blaise Chalon, recorded by Girardus Gignillieti.~~ (Marginal notation : Je Blaise de Chalon ay vendu dicte cense aux enfans de feu François Chaney de Montet.)

(There are two folios numberred 34, here designated as 34a and 34b. Fol. 34av is blank.)

34b (At the top of the page, Vide antiquam recognicionem in libro signato A fol. xiiii.) Ludovicus Jannyn filius quondam Jacobi Jannyn de Frasses, 15 jan 1539 Style of the Annunciation, reconnaissance for Nobilis Margareta relictā Nobilis viri Petri Chalon domicelli Culiaci filia et heres quondam Egregii viri Petri Sautey et quondam Anthonie eius consortis, de bonis dudum in manibus Discreti viri Jacobi Requimandans notarii per Johannem Meffrey de Frasses [et ?] Nycollete filie quondam Johannis de Bretoneria uxoris Johannis Mochod de Paterniaco recognitis, recorded by Michael Albi.

37v Anna filia quondam Glaudii Caridon de Frasses relictæ Francisci Mongneron, 15 jan 1539
Style of the Annunciation, reconnaissance for Nobilis Margareta relictæ quondam Nobilis viri
Petri Chalon domicelli Culiaci filia et heres quondam Egregii viri Petri Sautey et quondam
Anthonie eius consortis, recorded by Michael Albi. (At the top of the page, a notation referring
to the volume labeled A, fol. xiiii.)

40v Johannes, Claudius, et Nycodus Chagneys alias Brunet fratres filii quondam Petri
Chagneys alias Brunnet de Montet, 15 jun 1540, reconnaissance for supranominata Nobilis
Margareta relictæ quondam Nobilis viri Petri Chalon domicelli Culiaci filia et heres quondam
Providi viri Petri Sautey et quondam Anthonie eius consortis, recorded by Michael Albi.

44v Supranominati Johannes Pillet filius quondam Girardi Pillet, Girardus filius quondam
Jacobi Pillet, Johannes et Petrus Pillet fratres filii quondam Glaudii Pillet de Montet, 17 aug
1540, reconnaissance for supranominata Margareta relictæ quondam Nobilis viri Petri Chalon
domicelli Culliacci filia et heres quondam Egregii viri Petri Sautey et quondam Anthonie eius
consortis, recorded by Michael Albi. (At the top of the page, a notation referring to the volume
labeled A, fol. xvi.)

49 Prenominata Maria filia quondam Glaudii Ginilliet ? (surely the same family called
Grilliet in the preceding records) de Montet uxor Petri Grivey ? , 17 aug 1540, reconnaissance
for Nobilis Margareta etc., there are problems with the script and/or text here, some of the names
may be incorrect, recorded by Michael Albi.

52v (This item is lined out, explained in the margin) ~~Prenominatus Johannes Pillet filius
quondam Girardi Pillet de Montet, 13 jun 1530, reconnaissance for Nobilis Margareta etc.,
recorded by Michael Albi.~~ (Marginal notation : Ladictæ cense a esté vendue par moy Blaise
Chalon à Jehan Leguens de Visin nomine tuteur de Glaude Proma ? [elsewhere possibly Prona ?]
de Visin tenementier de ladictæ piece.)

55v (This item is incomplete. Similar to the situation noted on fol. 15v, it may be that this
item was not needed here. However, at the top of the page, the following notation : Vide in
libro extractus recognitiones Michaelis Albi folio xi^{xx}viii [=228], ubi inveneres minuta
recognitionis Johannis Tavel manu dicti Albi scriptam, 14 jun 1539, que recognitionem fuit
deperdita.) Johannes Davel *revigniator* ? (could this be a “restorer of vines” ?) de Frasses,
reconnaissance, lacks all content beyond the introduction.

(There is a blank, unnumbered folio between fols. 55v and 56.)

56 Vuillieme de Crosa de la Grange Visin, 03 jun 1557, reconnaissance for Noble Blaise
Chalon donzel et bourgeois de Payerne, recorded by Laurent Gondo.

59 François Griva (clear) bourgeois de Payerne à present residant à Fistignyez, 17 nov
1558, reconnaissance for Noble Blaise Chalon, recorded by Nicodus Probi.

60 Claude le Tondu chappuys et bourgeois d’Estavayer, 14 nov 1558, reconnaissance for
Noble Blaise Chalon, recorded by Laurent Gondo.

63 Jaques Perret bourgeois d'Estavaye filz de feu Jaquet Perret, 14 feb 1560, reconnaissance for Noble Blais Chalon, recorded by Laurent Gondo.

64v Jaques Pictet dict Mollard de Fitignye, 02 jun 1569, reconnaissance for Noble Blayse Chalon, recorded by Pierre Fywaz.

66v Jehan Pillicier chappuis à Romont, 26 feb 1582, reconnaissance for Noble Blaise Chalon and the heirs of Noble Benoit du Molin, recorded by Guilliernus ? Chaneti.

(Fol. 67v is blank.)

END.